劉禹錫《竹枝詞》

姓名:

楊柳青青江水平,聞郎江上踏歌聲。 東邊日出西邊雨,道是無晴卻有晴。(一作:還有晴)

語譯

綠柳垂垂,江水平靜,聽到郎君在江上踏歌的聲音。

東邊太陽出來了,西邊卻下著雨,看起來像是沒晴天(無情),實際上卻有晴天(有情)。

注釋

- 1. 竹枝詞:樂府近代曲名。又名《竹枝》。原為<u>四川</u>東部一帶民歌,<u>唐代</u>詩人<u>劉禹錫</u>根據民歌創作新詞,多寫男女愛情和<u>三峽</u>的風情,流傳甚廣。後代詩人多以《竹枝詞》為題寫愛情和鄉土風俗。其形式為七言絕句。
- 2. 晴:與「情」諧音。

創作背景

這首詩《竹枝詞》是<u>唐代</u>詩人<u>劉禹錫</u>所作。<u>劉禹錫被</u>貶謫到<u>巴蜀</u>(今天的<u>四川</u>一帶)期間,經常接觸到當地的風土人情。這首詩是他在<u>四川</u>時所作,描寫了長江邊上的 美麗風景以及他對當地民俗的觀察。

賞析

劉禹錫的《竹枝詞》是一首**短小精悍**、意境深遠的詩作,通過描寫自然景象和民間 風情,表達了詩人豐富的情感和深刻的哲理。詩中的每一句都精雕細琢,構成了一幅生 動的畫面,同時也蘊含了**深邃**的思想。

詩的首句「楊柳青青江水平,聞郎江上踏歌聲」,描繪了一個清新的江邊春景。青翠的楊柳垂掛在江邊,平靜的江水如同一面鏡子,這樣的自然景象令人感到寧靜與愉悅。詩人以「聞郎江上踏歌聲」一語點出,一位青年在江上踏歌而行,歌聲隨風飄來,充滿了生活的氣息和民間的熱情。這一句不僅描述了視覺上的美景,也加入了聽覺上的動態感,營造了一個立體的畫面。

第二句「東邊日出西邊雨,道是無晴卻有晴」,是全詩的**點睛**之筆,也是最富有哲理的一句。詩人觀察到東邊太陽升起,而西邊卻在下雨,這樣看似矛盾的景象,實際上蘊含了人生哲理。「道是無晴卻有晴」中的「晴」字,既指天氣的晴朗,也隱喻人心的明朗。詩人以這一自然現象,巧妙地表達了人生中的矛盾與統一,表面上看似不協調的現象,實際上蘊含著深刻的和諧。

這首詩表面上寫的是風景和民俗,實際上蘊含了詩人對人生的深刻理解。<u>劉禹錫</u>在 仕途上屢遭挫折,被貶謫到巴蜀地區,這段經歷使他對人生有了更深的感悟。在這樣的 背景下,詩人依然能夠保持樂觀的心態,從自然景物和民間生活中尋找樂趣,這種豁達 的胸襟和積極的人生態度在詩中得到了充分體現。

《竹枝詞》通過簡潔的語言和生動的描寫,不僅展示了詩人劉禹錫高超的藝術技巧,也表達了他深厚的情感和豁達的人生觀。詩中的每一句都耐人尋味,既有具體的畫面感,又有豐富的內涵,這正是這首詩經久不衰的原因所在。劉禹錫巧妙地運用了雙關和對比的手法,使得詩歌具有了更深的層次和更廣的解讀空間,使讀者在欣賞美景的同時,也能感受到詩人內心的世界。

總的來說,劉禹錫的《竹枝詞》是一首充滿哲理與情感的詩作,通過對自然景象和 民間風情的描寫,表達了詩人對人生的深刻理解和豁達的心態。詩中的每一句都經過精 心雕琢,既有視覺和聽覺的生動描寫,也蘊含了深刻的人生哲理,使得這首詩成為中國 古典詩歌中的經典之作。

補充

- 1. 短小精悍(「」、)
 - 形容人身體矮小,精明能幹。【例】他短小精悍,辦事能力很強。
 - 比喻文章或發言簡短有力。【例】這文章短小精悍,簡潔有力,是一篇佳作。
- 2. 深邃(ムメヽ、)
 - 幽深。【例】這裡有深邃的山谷,潺潺的溪流,彷彿是人間仙境。
 - 精深。【例】哲理深邃。
- 3. 點睛
 - 點書眼睛。
 - 比喻行文時特別點明最妙處,關鍵之筆,使人注意。
- 4. 豁(rxtr)達:心胸曠達,度量寬宏。
 - 【例】他生性豁達,這點小挫折對他而言根本算不了什麼。
- 5. 胸襟(4-4):心胸氣度。【例】政治人物應該要有開闊的胸襟,廣泛接納各方意見。